

Escala del Impacto Psicosocial de la Asistencia Tecnológica PIADS¹ Fecha del día: _____

día/mes/año

Nombre del cliente: _____

hombre mujer

(apellidos, nombre)

Diagnóstico: _____

Fecha de Nacimiento: _____

día/mes/año

El cuestionario se está completando en (elija una) 1. casa 2. centro de servicio 3. otro (especifique): _____

El cuestionario se está completando por (elija uno) 1. el cliente, sin ninguna ayuda 2. el cliente, con ayuda del cuidador (p.e. el cliente muestra o dice al cuidador la respuesta a dar) 3. el cuidador en nombre del cliente, sin ninguna dirección de parte de éste 4. otro (especifique): _____

Cada palabra o frase a continuación describe cómo el uso de la asistencia tecnológica puede afectar a un usuario. Aunque algunas les puedan parecer poco usuales, es importante que responda a todos y cada uno de los 26 ítems. Para cada palabra o frase marque con una X el encasillado adecuado para describir como usted ha sido afectado al utilizar:

_____ (nombre del equipo)

	Ha disminuido	-3	-2	-1	0	1	2	3	Ha aumentado
1) sentirse competente	<input type="checkbox"/>								
2) felicidad	<input type="checkbox"/>								
3) independencia	<input type="checkbox"/>								
4) sentirse adecuado	<input type="checkbox"/>								
5) confusión	<input type="checkbox"/>								
6) sentirse eficiente	<input type="checkbox"/>								
7) autoestima	<input type="checkbox"/>								
8) productividad	<input type="checkbox"/>								
9) seguridad	<input type="checkbox"/>								
10) frustración	<input type="checkbox"/>								
11) sentirse útil	<input type="checkbox"/>								
12) confianza en sí mismo	<input type="checkbox"/>								
13) sentirse experto	<input type="checkbox"/>								
14) sentirse diestro	<input type="checkbox"/>								
15) bienestar	<input type="checkbox"/>								
16) sentirse capaz	<input type="checkbox"/>								
17) calidad de vida	<input type="checkbox"/>								
18) desempeño	<input type="checkbox"/>								
19) sentido de poder	<input type="checkbox"/>								
20) sentido de control	<input type="checkbox"/>								
21) sentirse avergonzado	<input type="checkbox"/>								
22) dispuesto a arriesgarse	<input type="checkbox"/>								
23) habilidad para participar	<input type="checkbox"/>								
24) deseoso por intentar cosas nuevas	<input type="checkbox"/>								
25) habilidad para adaptarse a las actividades de la vida diaria	<input type="checkbox"/>								
26) habilidad para aprovechar las	<input type="checkbox"/>								

¹ PIADS: Psychosocial Impact of Assistive Devices. © H.Day & J. Jutai, 1996. Traducción al Castellano de M.Victoria Quintero Moreno como parte de una Tesis Doctoral dirigida por Dr. Dn. Miguel Yarza de la Universidad Pontificia Comillas. Madrid. Adaptada culturalmente para Puerto Rico por el Programa de Asistencia Tecnológica de Puerto Rico, Instituto FILIUS, Universidad de Puerto Rico.

Glosario de los ítems del PIADS²

- 1) ***Competencia.*** Capacidad para hacer bien las cosas importantes que tiene que hacer en la vida.
- 2) ***Felicidad.*** Estado de alegría, placer; sentirse satisfecho con la vida.
- 3) ***Independencia.*** Que no depende, o necesita constantemente ayuda de una persona o equipo.
- 4) ***Sentirse Adecuado.*** Sentirse capaz de manejar las situaciones de la vida y manejar las pequeñas crisis.
- 5) ***Confusión.*** No poder pensar con claridad o actuar con firmeza.
- 6) ***Eficacia.*** Manejo adecuado de las tareas del día a día.
- 7) ***Autoestima.*** Cómo se siente a cerca de sí mismo y le agrada a sí mismo como persona.
- 8) ***Productividad.*** Capaz de conseguir hacer más cosas en un día.
- 9) ***Seguridad.*** Sentirse seguro en vez de vulnerable o inseguro.
- 10) ***Frustración.*** Sentirse disgustado por la falta de progreso en lograr sus deseos; sentirse desilusionado.
- 11) ***Sentirse Útil.*** Sentirse de ayuda para usted mismo y para los demás; consigue hacer las cosas.
- 12) ***Confianza en Sí Mismo.*** Sentirse confiado en sí mismo y en sus habilidades.
- 13) ***Sentirse Experto.*** Sentirse capaz de demostrar sus conocimientos; realizar bien las tareas
- 14) ***Sentirse Diestro.*** Sentirse capaz y dispuesto a demostrar sus conocimientos realizando bien las cosas.
- 15) ***Bienestar.*** Sentirse a gusto, bien, optimista acerca de su vida y su futuro.
- 16) ***Sentirse capaz.*** Sentirse más capacitado; habilidad para lidiar.
- 17) ***Calidad de Vida.*** Cuán satisfecho se encuentra con su vida.
- 18) ***Sentir que Puede Hacer.*** Capaz de demostrar sus destrezas.
- 19) ***Sentido de Poder.*** Sensación de fuerza interior; sentir que usted tiene una influencia significativa sobre su propia vida.
- 20) ***Sentido de Control.*** Sentirse capaz de poder hacer lo que quiere en su ambiente.
- 21) ***Sentirse Avergonzado.*** Sentirse incómodo o avergonzado.
- 22) ***Dispuesto a Arriesgarse.*** Sentirse dispuesto a asumir algunos riesgos y a aceptar nuevos retos.
- 23) ***Habilidad para Participar.*** Habilidad para participar en actividades con otras personas.
- 24) ***Sentir Entusiasmo por Intentar Cosas Nuevas.*** Sentirse abierto(a) a nuevas experiencias.
- 25) ***Habilidad para Adaptarse a las Actividades de la Vida Diaria.*** Habilidad de afrontar los cambios; habilidad para hacer las tareas básicas más manejables.
- 26) ***Habilidad para Aprovechar las Oportunidades.*** Habilidad para actuar rápidamente y con confianza cuando hay alguna oportunidad de mejorar algo en su vida.

Contact Information
Elsa M. Orellano, PhD, OTR/L, ATP

² PIADS: Psychosocial Impact of Assistive Devices. © H.Day & J. Jutai, 1996. Traducción al Castellano de M.Victoria Quintero Moreno como parte de una Tesis Doctoral dirigida por Dr. Dn. Miguel Yarza de la Universidad Pontificia Comillas. Madrid. Adaptada culturalmente para Puerto Rico por el Programa de Asistencia Tecnológica de Puerto Rico, Instituto FILIUS, Universidad de Puerto Rico.

Puerto Rico Assistive Technology Program, FILIUS Institute, University of Puerto Rico
(787)-767-8642, (787)-764-6035
Email: pratp@pratp.upr.edu